



?% COTONE?

?% SETA?

?% LINO?

?% LANA?

?% POLIESTERE?

?% VISCOSA?

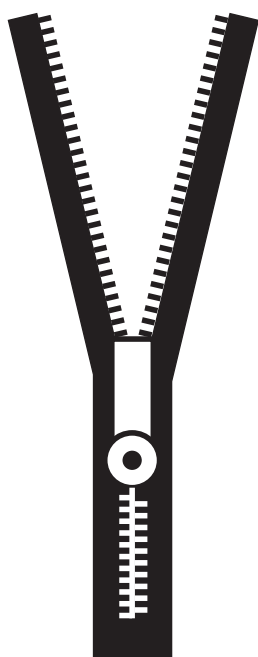
?% ELASTAN?

TUTTO QUELLO CHE C'È DA SAPERE SULL'ETICHETTA CHE DESCRIVE LA COMPOSIZIONE DEI TUOI PRODOTTI TESSILI.

UNIONCAMERE

CAMERE DI COMMERCIO D'ITALIA

A CHI NON È MAI
CAPITATO DI SEN-
TIRSI DISORIENTA-
TO NEL TENTATI-
VO DI DECIFRARE
TERMINI, LETTERE
E SIGLE APPLICATE
SULLE ETICHETTE
DI UN CAPO D'AB-
BIGLIAMENTO? O
DI NOTARE QUAL-
COSA DI STRANO,
SENZA TUTTAVIA
ESSERE IN GRADO
DI CAPIRE ESAT-
TAMENTE COSA?





SCOPRI QUI TUTTO QUELLO CHE È UTILE SAPERE SULL'ETICHETTA CHE DESCRIVE LA COMPOSIZIONE DEI TUOI PRODOTTI TESSILI.

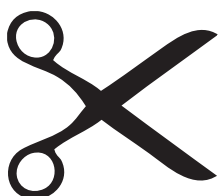
IL PRODOTTO TESSILE

SI TRATTA DI UN PRODOTTO COMPOSTO DI FIBRE TESSILI PER ALMENO L'80% DEL PESO. QUINDI RIENTRANO NELLA CATEGORIA NON SOLO I CAPI D'ABBIGLIAMENTO MA ANCHE LE PARTI TESSILI USATE NEI RIVESTIMENTI PER LA COPERTURA DI MOBILI, OMBRELLI, OMBRELLONI, RIVESTIMENTI MULTISTRATO PER PAVIMENTI, MATERASSI, ARTICOLI DA CAMPEGGIO, FODERE COIBENTI DI CALZATURE E GUANTI (SEMPRE SECONDO LA REGOLA DELL'80% DEL PESO).



ATTENZIONE!

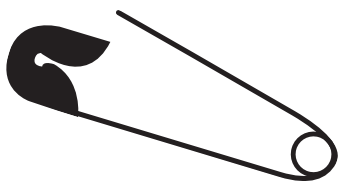
OGGI NON È PIÙ POSSIBILE VENDERE PRODOTTI SPROVVISTI DI ETICHETTA DI COMPOSIZIONE, E CHIUNQUE PUÒ SEGNALARE EVENTUALI INADEMPIENZE AL MINISTERO DELLO SVILUPPO ECONOMICO, TRAMITE GLI ORGANI DI VIGILANZA, FRA CUI ANCHE LE CAMERE DI COMMERCIO.



LE ETICHETTE DI COMPOSIZIONE

LA NORMATIVA PREVEDE CHE SULL'ETICHETTA O CONTRASSEGNO DI TUTTI I PRODOTTI TESSILI MESSI IN VENDITA SIA RIPORTATA LA COMPOSIZIONE DELLA LORO FIBRA. LE ETICHETTE DI COMPOSIZIONE SONO LA SINTESI DI UN GRAN NUMERO DI PREZIOSE INFORMAZIONI, ED È UTILE SAPERLE LEGGERE CORRETTAMENTE ANCHE PER ESSERE CERTI DI AVER ACQUISTATO UN PRODOTTO NON SOLO REALIZZATO, MA ANCHE IMMESSO E DISTRIBUITO NEL MERCATO ITALIANO SECONDO LE REGOLE. SOLO LE ETICHETTE - E DUNQUE LE IMPRESE - CHE COMUNICANO AI CONSUMATORI INFORMAZIONI CHIARE E VERITIERE, CONTRIBUISCONO A DARE AI TUOI ACQUISTI QUEL VALORE AGGIUNTO CHE È GARANZIA DI QUALITÀ, AUTENTICITÀ E TRASPARENZA. E TU, HAI LETTO LA TUA ETICHETTA?

LE REGOLE RELATIVE ALLE ETICHETTE DI COMPOSIZIONE SEGUONO QUANTO PREVISTO DAL REGOLAMENTO COMUNITARIO N. 1007/2011.



COME SI COMPONGONO

UN'ETICHETTA DI COMPOSIZIONE CORRETTA:

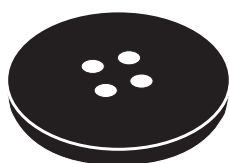
- ✂ SPECIFICA LA PERCENTUALE IN PESO E IN ORDINE DECRESCENTE DI TUTTE LE FIBRE PRESENTI, FATTE SALVE LE TOLLERANZE E I CRITERI D'USO DELL'INDICAZIONE "ALTRE FIBRE".
- ✂ INDICA PER ESTESO IL NOME DELLE FIBRE TESSILI CHE COMPONGONO IL PRODOTTO STESSO (NON DEVONO ESSERE USATE SIGLE E ABBREVIAZIONI).
- ✂ È SCRITTA IN ITALIANO, IN MODO CHIARO E LEGGIBILE (I PRODUTTORI INTERNAZIONALI SONO OBBLIGATI A INSERIRE LE INFORMAZIONI IN ITALIANO, PUR POTENDO FARLE CONVIVERE CON LE STESSA INFORMAZIONI IN ALTRE LINGUE).
- ✂ CONTIENE L'IDENTITÀ E GLI ESTREMI DEL PRODUTTORE.

INOLTRE, CI SONO DIVERSI CASI PARTICOLARI E UTILI CURIOSITÀ DA RICORDARE:

- ✂ I TERMINI "100%", "PURO" O "TUTTO" SI RIFERISCONO AI PRODOTTI TESSILI COMPOSTI INTERAMENTE DA UNA SOLA FIBRA. LA PRESENZA DI ALTRE FIBRE ALL'INTERNO DI PRODOTTI DEFINITI COME COMPOSTI DA UN'UNICA FIBRA O ETICHETTATI COME "PURI" È TOLLE-

RATA NON OLTRE IL 2% DEL PESO DEL PRODOTTO E VIENE ESTESA AL 5% SOLO PER I PRODOTTI CARDATI.

- ✂ LA DENOMINAZIONE "LANA VERGINE" È RISERVATA SOLO ALLA LANA MAI UTILIZZATA PRECEDENTEMENTE, MENTRE QUANDO SULL'ETICHETTA SI LEGGE "100% PURA LANA" È PROBABILE CHE CI SI TROVI DAVANTI A UN CAPO COMPOSTO DA LANA RICICLATA.
- ✂ L'INFORMAZIONE "MISTO LINO" VIENE UTILIZZATA SOLO NEI PRODOTTI IN CUI LA PERCENTUALE DI LINO SIA PARI AD ALMENO IL 40% DEL PESO TOTALE DEL TESSUTO.
- ✂ LÀ DOVE PRESENTI, L'ETICHETTA DEVE INDICARE LA PRESENZA DI "PARTI NON TESSILI DI ORIGINE ANIMALE".



ALTRE FIBRE?

L'ETICHETTA PUÒ RIPORTARE IL TERMINE "ALTRE FIBRE" QUANDO IN UN PRODOTTO TESSILE SONO PRESENTI PIÙ FIBRE CHE NON SUPERANO COMPLESSIVAMENTE IL 15% E SINGOLARMENTE IL 5% DEL PESO TOTALE DEL PRODOTTO STESSO. LA DICITURA "ALTRE FIBRE" DEVE ESSERE PRECEDUTA O SEGUITA DALLA PERCENTUALE TOTALE IN PESO.




ESEMPI DI ETICHETTE

LE FIBRE DEVONO ESSERE ELENCA-TE IN PERCENTUALE E IN ORDINE DECRE-SCENTE DI PESO.


Sì

70% VISCOSA
30% LYOCELL



NO

30% LYOCELL
70% VISCOSA



NON SONO AM- MESSE ABBREVI- AZIONI O SIGLE.

Sì

97% COTONE
3% POLIESTERE



NO


97% CO
3% PL



LE DENOMINAZIO- NI DEVONO SEM- PRE ESSERE IN LIN- GUA ITALIANA.

Sì

70% VISCOSA
20% LANA
10% SETA



NO

70% VISCOSA
20% LAMBSWOOL
10% SILK



ULTERIORI INDICA- ZIONI NON CHIARE, CHE POSSONO FAR INTUIRE UNA COM- POSIZIONE FIBRO- SA NON IDENTICA A QUANTO RIPOR- TATO IN ETICHETTA, NON SONO CON- SENTITE.

Sì

88% COTONE
10% POLIAMMIDE
2% ELASTAN



NO

88% COTONE
10% POLIAMMIDE
2% ELASTAN
MINI SOCK COTTON



DEVONO ESSERE RIPORTATE LE FIBRE COSÌ COME DEFINITE DA LEGGI IN- TERNAZIONALI.*

Sì

50% CASHMERE
50% ANGORA



NO

50% KASHMIRETTE
50% ANGORETTA



*I NOMI CORRETTI DELLE FIBRE SONO CONSULTABILI SUL SITO SICUREZZAPRODOTTI.UNIONCAMERE.IT

UNIONCAMERE.GOV.IT
SICUREZZAPRODOTTI.UNIONCAMERE.IT

SI RINGRAZIA
PER LA SUPERVISIONE
TECNICA SCIENTIFICA



PER LA VALORIZZAZIONE
DEL MADE IN ITALY